



Bureau international

Weltpoststrasse 4
Case postale 312
3000 BERNE 15
SUISSE

T +41 31 350 31 11
F +41 31 350 31 10
www.upu.int

Contacto: Siva Somasundram
T +41 31 350 32 01
siva.somasundram@upu.int

Às autoridades governamentais dos
Países-membros do Conselho de
Administração

Berna, 24 de agosto de 2020

Referência: 3100(DPRM.CA.SEC)1083

Assunto: resultados da consulta sobre a possibilidade de autorizar a representação virtual (à distância) dos membros durante a sessão extraordinária do Conselho de Administração

Prezada Senhora, Prezado Senhor,

Na sequência da carta da Secretaria Internacional 3100(DPRM.CA.SEC)1079 de 30 de julho de 2020, já lhe posso comunicar os resultados da consulta aos membros do Conselho de Administração (CA) sobre a possibilidade de haver uma representação à distância durante a sessão extraordinária do CA.

À data-limite de 14 de agosto, a Secretaria Internacional tinha recebido respostas válidas de 37 membros do CA. Os resultados da consulta podem ser resumidos da seguinte forma:

- Doze membros do CA participarão presencialmente nesta sessão extraordinária (sendo que nove desses membros serão igualmente representados à distância), enquanto 25 membros participarão apenas à distância.
- Trinta e dois membros do CA apoiaram a proposta de suspensão excepcional e de alteração das respectivas disposições do Regulamento Interno do CA (para permitir uma representação à distância na sessão extraordinária do CA), e cinco membros opuseram-se à mesma;
- No que se refere aos processos de tomada de decisão na ausência de consenso, 20 membros do CA apoiaram a possibilidade de votação nominal, enquanto 12 membros consideraram que as decisões apenas deveriam ser tomadas por consenso.

/ Encontrará uma síntese detalhada das respostas recebidas no anexo 1.

Com base nos resultados desta consulta, posso confirmar-lhe que a sessão extraordinária do CA terá lugar sob a forma de uma reunião «híbrida», na qual os membros do CA poderão participar presencialmente e/ou à distância. Além disso, sob reserva da norma estatutária do quórum, as questões que não poderão ser resolvidas por consenso serão submetidas a uma votação nominal.

A Secretaria Internacional organizará esta sessão extraordinária do CA fisicamente na sede da União em Berna, e oferecerá a possibilidade de representação à distância aos membros e observadores do CA.

Por conseguinte, a Secretaria Internacional enviará brevemente, aos membros e observadores do CA, um convite para participar na sessão extraordinária do CA, que será acompanhado das modalidades de inscrição e de informações práticas sobre a participação presencial e à distância.

Apresento-lhe, prezada Senhora, prezado Senhor, os meus protestos de elevada estima e consideração.

Bishar A. Hussein

(assinado)

Diretor Geral

Síntese das respostas dos membros do Conselho de Administração à consulta

Membro do Conselho de Administração		Participação presencial (anexo 2)	Participação à distância (anexo 2)	A favor da autorização de representação à distância (anexo 3)	Modalidade de tomada de decisão (anexo 3.Peça 1) Opção 1 – Decisões apenas por consenso Opção 2 – Votação nominal na ausência de consenso	Observações
1	África do Sul	–	–	–	–	Resposta oficial não submetida
2	Argélia	Não	Sim	Sim	Opção 1	
3	Alemanha	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
4	Austrália	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
5	Barbados	Não	Sim	Sim	Opção 1	
6	Bélgica	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
7	Brasil	Não	Sim	Sim	Opção 2	
8	Bulgária (Rep.)	Não	Sim	Sim	Opção 2	
9	Burquina Faso	Não	Sim	Sim	Opção 1	
10	China (Rep. Pop.)	Não	Sim	Sim	Opção 1	
11	Coreia (Rep.)	Não	Sim	Sim	Opção 2	
12	Costa Rica	Não	Sim	Sim	Opção 2	
13	Côte d'Ivoire (Rep.)	Não	Sim	Sim	Opção 1	
14	Cuba	Não	Sim	Sim	Opção 1	Resposta fora do prazo (voto não contabilizado)
15	Dominicana (Rep.)	A confirmar	A confirmar	Sim	Opção 2	País-membro alvo de sanções (voto não contabilizado)



UPU
UNIAO
POSTAL
UNIVERSAL

<i>Membro do Conselho de Administração</i>		<i>Participação presencial (anexo 2)</i>	<i>Participação à distância (anexo 2)</i>	<i>A favor da autorização de representação à distância (anexo 3)</i>	<i>Modalidade de tomada de decisão (anexo 3.Peça 1)</i> <i>Opção 1 – Decisões apenas por consenso</i> <i>Opção 2 – Votação nominal na ausência de consenso</i>	<i>Observações</i>
16	Emirados Árabes Unidos	Não	Sim	Sim	Opção 2	
17	Espanha	Não	Sim	Sim	Opção 2	
18	Etiópia	Não	Não	Não	Não	
19	Geórgia	Não	Sim	Sim	Opção 2	Resposta fora do prazo (voto não contabilizado)
20	Indonésia	Sim	Sim	Não	Não	
21	Irão (Rep. Islâmica)	Sim	Não	Não	Não	
22	Itália	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
23	Japão	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
24	Cazaquistão	Não	Sim	Sim	Opção 2	
25	Quênia	Não	Sim	Sim	Opção 1	
26	Malásia	Não	Sim	Sim	Opção 1	
27	Marrocos	Não	Sim	Sim	Opção 1	
28	México	Não	Sim	Sim	Opção 2	
29	Uganda	Não	Sim	Sim	Opção 1	
30	Paquistão	Sim	Não	Não	Não	
31	Paraguai	Não	Sim	Sim	Opção 2	
32	Polónia	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
33	Roménia	Não	Sim	Sim	Opção 2	
34	Reino Unido	Não	Sim	Sim	Opção 2	

Membro do Conselho de Administração		Participação presencial (anexo 2)	Participação à distância (anexo 2)	A favor da autorização de representação à distância (anexo 3)	Modalidade de tomada de decisão (anexo 3.Peça 1) Opção 1 – Decisões apenas por consenso Opção 2 – Votação nominal na ausência de consenso	Observações
35	Sudão	Não	Sim	Sim	Opção 1	
36	Suíça	Sim	Não	Sim	Opção 1	
37	Tunísia	Não	Sim	Sim	Opção 1	
38	Turquia	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
39	Uruguai	Não	Sim	Sim	Opção 2	
40	Vietname	Sim	Sim	Sim	Opção 2	
41	Zâmbia	Não	Sim	Não	Não	

Resultados

ω

Total das respostas	40
Respostas válidas dentro do prazo	37
Respostas tardias (não contabilizadas na votação sobre o anexo 3)	2
Nenhuma submissão (não contabilizada na votação sobre o anexo 3)	1
País-membro alvo de sanções (não contabilizado na votação sobre o anexo 3)	1
Membros do CA que participam presencialmente	12
Membros do CA que participam à distância ¹	34
A favor da autorização de representação à distância (anexo 3)	<ul style="list-style-type: none"> – Sim: 32 – Não: 5 – Abstenção: 0 Resultado: representação à distância autorizada

¹ Deste número, 25 membros do CA apenas serão representados à distância e nove membros serão representados à distância e presencialmente.

Modalidade de tomada de decisão (anexo 3.Peça 1)	– Opção 1 – 12 – Opção 2 – 20 ² Resultado: opção 2 adotada
--	---

² Esta contagem baseia-se nos votos dos 32 membros do CA a favor da representação virtual.